



شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 1 of 2

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Halal Food & Quality

For meat and meat products according to Islamic law included in the standards of the GSO, OIC/SMIIC and other Islamic countries.

للحوم والمنتجات اللحومية وفقا لشروط الشريعة الإسلامية التي يتضمنها دليل هيئة المقاييس والمواصفات لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Halal Food & Quality "HFQ", organismo de certificación acreditado y reconocido por GCC Accreditation Center, HAK, JAKIM, MoIAT, SASO, SFDA y otros, indica que en la empresa con ubicación de las instalaciones indicadas a continuación:	مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، جهة إصدار الشهادات الحلال المعتمدة والمعترف بها دوليا من طرف، GCC Accreditation Center, HAK, MoIAT, JAKIM, SASO, SFDA، وجهات أخرى، بأن الشركة والمنشأة المدرجة في الأسفل.	
Name of the company:	COMERCIAL SÁNCHEZ BALDERO, S.L.	إسم الشركة:
With CIF:	B-26429605	برقم التسجيل التجاري:
With address in:	Polígono El Pilar – C/ Rincón de Soto, 11 26540 Alfaro (La Rioja)	و المتواجدة بالعنوان
With certificate number:	HFQ-115/17/LO	للشهادة الحلال رقم
The products of the batches detailed below have been slaughtered, cut, and quartered under the supervision of authorized Halal Food & Quality personnel, and meet the Halal requirements of GSO993, GSO9, GSO2055-1, GSO 21, OIC/SMIIC 1, MS 1500, etc.	تم ذبح منتجات الحلال المفصلة أدناه وتقطيعها وتعليبها تحت إشراف مراقبين معتمدين لدى مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، وتفي بمتطلبات الحلال المدرجة في المواصفات MS ،OIC/SMIIC1 ،GSO21 ،GSO2055-1 ،GSO9 ،GSO993 ،GSO 21، إلخ.	

Products Supervised:	MUTTON 6 WAY CUT	المنتوج المراب:
Number of batch certificate:	HFQ-115/17/LO-1106808	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:
RGSEAA/ Sanitary Registry:	ES.10.22660/LO	رقم التسجيل الطبي:
Health Certificate number (HC):	HS CODE ES2624000557	رقم الشهادة الطبية:
Number of units:	1198 units	رقم الوحدات/المجموعة:
Weight:	24765.47Kg net weight / 25843.67 Kg brut weight	الوزن:
Trailer licence number:	Container: TEMU9149367 Seal: FX25724080	رقم تسجيل المقطورة:
Batch number:	(SEE THE TABLE ON PAGE 2)	رقم الدفعة:
Origin Country:	SPAIN	بلد الأصل:
Destination country:	QATAR	بلد الوجهة:
Supplier:	COMERCIAL SANCHEZ BALDERO, S.L.	المصدر:
Importer:	Qatar National Import & Export W.L.L. Building No. 178 Gate No. 61 Industrial Area Street No.2 P.O.Box 490, Doha, Qatar	المستورد:
Transport:	MAINTIME	النقل:
Slaughter date:	1/01/2024 TO 1/3/2024	تاريخ الذبح:
Packing date:	2/2/2024 TO 4/3/2024	تاريخ التعبئة:
Expiry Date:	1/2/2025 TO 4/3/2025	تاريخ نهاية صلاحية المنتج:

فالنيسيا، بتاريخ 08 March , 2024 Valencia



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبى
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR

Plaza Ramón De La Sota 9, 1ª Oficina 103, C.P. 46520 Puerto de Sagunto (Valencia)
Tel: +34-961 039 443 www.halalfoodquality.com – certificadoslotes@halalfoodquality.es



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال HALAL BATCH CERTIFICATE

All rights reserved to Halal Food & Quality. The change or reproduction of this certificate, partially or completely, is totally prohibited.

يحظر تماماً التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كوالتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Date: 10/11/2023

Page: 2 of 2

Number of batch certificate	HFQ-115/17/LO-1106808	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:
-----------------------------	-----------------------	---------------------------------------

Batch N° رقم الدفعة	Species النوع	Product name إسم المنتج	Weight (Kg) الوزن	N° Units الوحدات	Slaughter date/ تاريخ الذبح /	Packing date/ تاريخ التعبئة	Expiry date تاريخ إنهاء الصلاحية
240202	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	1.350,53	65,00	31-01/1-2-2024	02/02/2024	01/02/2025
240202-1	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	420,19	21,00	01/02/2024	03/02/2024	02/02/2025
240205	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	3.675,07	177,00	02/02/2024	06/02/2024	05/02/2025
240209	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	4.022,45	198,00	7,8/02/2024	09/02/2024	08/02/2025
240212	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	1.820,14	89,00	09/02/2024	12/02/2024	11/02/2025
240216	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	2.127,95	101,00	15/02/2024	16/02/2024	15/02/2025
240216-1	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	303,82	15,00	15/02/2024	16/02/2024	15/02/2025
240222	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	2.726,57	132,00	20,22/2/2024	22/02/2024	21/02/2025
240222-1	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	539,65	26,00	21/02/2024	22/02/2024	21/02/2025
240301	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	3.352,60	161,00	28,29/2/2024	01/03/2024	01/03/2025
240301-1	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	1.258,30	59,00	28,29/2/2024	01/03/2024	01/03/2025
240304	OVINO	MUTTON 6 WAY CUT	3.168,20	154,00	01/03/2024	04/03/2024	04/03/2025

Attestations:

- The slaughter has been carried out in an approved slaughterhouse, and under the supervision of personnel authorized by Halal Food & Quality, by Muslim slaughterers in accordance with the requirements of Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc. standards.
- All the products in this lot have been produced according to the requirements of Islamic law and are suitable for Halal consumption.
- This certificate is only valid for the products and quantities reflected in it.**
- The meat products were produced in a country and establishment authorized to export halal meat to GCC and OIC countries.

تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدى وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأيادي ذباحين مسلمين وباستخدام سكاكين رافق المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية باعتبار لحوم ومنتجات حلال. لا تحتوي على مكونات محرمة أو مكروهة في الشريعة الإسلامية.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها.
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

فالنيسيا، بتاريخ 08 March 2024

ONLY FOR VALIDATION



Signature Abdel Kamel Jalloul Ratbi
Vice President

توقيع: عبد الكمال جلول راتبى
نائب الرئيس

This certificate is valid only if it is authenticated with the version associated with the QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR